Zeitschrift: Revue économique franco-suisse
Herausgeber: Chambre de commerce suisse en France
Band: 73 (1993)
Heft: 2

Rubrik: [Impressum]

Nutzungsbedingungen
Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. Mehr erfahren

Conditions d'utilisation
L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. En savoir plus

Terms of use
The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. Find out more

Download PDF: 08.07.2025

ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, https://www.e-periodica.ch

REVUE ÉCONOMIQUE FRANCO-SUISSE

Trimestrielle, 73e année

Éditeur : Chambre de Commerce Suisse en France
10, rue des Messageries, **75010 Paris**
Tél. (1) 48 01 00 77
Fax (1) 48 01 05 75

15, rue du Musée-Guimet
69006 Lyon
Tél. 78 93 04 39
Fax 72 44 34 66

7, rue d'Arcole
13291 Marseille cedex 06
Tél. 91 37 72 06
Fax 91 81 46 95

Directeur de la publication :
Robert A. Haas

Secrétariat de Rédaction :
Isabelle Deàk

Publicité :
Pierrette Mani, au journal

Abonnement annuel : 215 FRF ou 75 CHF.
Prix du numéro : 65 FRF ou 20 CHF.

N° de Commission Paritaire : 51 272

Vente au numéro en Suisse :
Librairies Payot.

Les articles et documents publiés dans cette revue ne peuvent être reproduits qu'avec l'autorisation expresse de la rédaction et la mention intégrale de leur source.

Les opinions émises n'engagent pas la Chambre de Commerce Suisse en France.

Le service télématique de la Chambre de Commerce Suisse en France

36-16 code CECOM

à votre disposition 24 h / 24 pour tous renseignements sur les marchés français et suisses. N'hésitez pas à le consulter !

LE RÉFLEXE MINITEL
3616 CECOM

SOMMAIRE DU N° 2/1993

LES MARCHÉS PUBLICS

L'ouverture des marchés publics. Problématique de l'application des directives.. 5
Commission des Communautés Européennes, Direction Générale, Marché intérieur et affaires industrielles, Bruxelles.

Ouverture des marchés publics. Chances et risques des entreprises..... 9
Lorence Ansermet, économiste, collaboratrice scientifique au Bureau de l'Intégration, Département des affaires étrangères/Département fédéral de l'économie publique, Berne

L'accès des petites et moyennes entreprises aux marchés publics..... 13
Lucien Rebuffel, Président de la Confédération Générale des Petites et Moyennes Entreprises, Puteaux

Dévolution des marchés publics au mieux disant..... 15
Dominique Devilder, Rapporteur de la Commission Fédérale des Marchés de la Fédération Nationale des Travaux Publics, Paris

Les marchés publics en Suisse et en France dans le secteur de la construction. 19
Bernard Bourquin, directeur, S.A. C. Zschokke, Genève et Gérald Rios, A D G, Zschokke Développement, Lyon

LA SUISSE ET L'EUROPE

La Suisse et la Communauté européenne : l'état de nos relations après le 6 décembre..... 25
Bénédict de Tscharner, Ambassadeur, Chef de la Mission suisse auprès des C.E., Bruxelles

RUBRIQUES

Editorial..... 3
Robert A. Haas, Directeur de la Publication, Secrétaire Général de la Chambre de Commerce Suisse en France, Paris

Clin d'œil 29
- **A propos de l'Exposition « Copier Créer » au Musée du Louvre**
- **Le Musée suisse de l'Audiovisuel de Territet/Montreux**

Chronique financière et boursière de l'Agefi 31

Vie de la Chambre..... 32

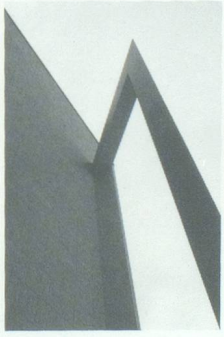
Opportunités d'affaires/immobilier 33

Calendrier des foires et expositions 1993 35

Bibliographies 48

Index des annonceurs 48

Couverture



Centre administratif de la Caisse Nationale Suisse d'Assurance, Lucerne.

*Ekta aimablement mis à notre disposition par l'entreprise de construction **Conrad Zschokke SA, Genève** que nous tenons ici à remercier pour le prêt d'un certain nombre de photographies destinées à l'illustration du dossier « marchés publics » (cf. p. 5 à 27).*
© Conrad Zschokke SA.

Crédit photos :
P. 7 : Viaduc de Wassen, autoroute du Gothard, © Zschokke, Genève - P. 9 : © Aéroport de Bâle-Mulhouse et Lac d'accumulation de Vogorno dans la vallée de la Verzasca (Tessin), © UCS, Zürich - P. 11 : Autoroute du contournement de Genève, © Zschokke, Genève - P. 13 : Station d'épuration - P. 32 : Les « soirées-rencontres » de la Chambre de Commerce Suisse en France, photos : Urs Burkard.